

**AKITANIA BERRIA-EUSKADI-NAFARROA EUROESKUALDEAREN
BATZARRA**
ASAMBLEA EURORREGIÓN NUEVA AQUITANIA-EUSKADI-NAVARRA

2021-3-16 Lehendakaritza 16-3-2021

Lehendakariaren hitzaldia – Discurso del Lehendakari

Maria Chivite Nafarroako presidente andrea; Alain Rousset, Akitania Berriaren presidente jauna; hiru gobernuen eta Euroeskualdearen ordezkariok, jaun andreok, arratsalde on; bon après-midi.

Eskerrik asko Euroeskualdearen bilera telematiko honetan parte hartzeagatik. Ongi etorri berezia, gaurtik aurrera Batzar honetan parte hartuko duzuen sailburu berriei: Jokin Bildarratz, Javier Hurtado eta Mikel Irujo; baita Nafarroako Gobernuak Kanpo Ekintzako zuzendari orokorra ere: Sergio Pérez García.

Eskerrik asko denoi, pandemiak eragindako egoera zail honetan ere Euroeskualdearen aldeko apustuari eusteagatik. "Auzolana" inoiz baino beharrezkoagoa da egoera hau gainditzeko eta indartuta ateratzeko.

Es un honor presidir esta Asamblea de la Eurorregión en el año del décimo aniversario de su fundación.

Vivimos un momento especialmente delicado y difícil tras un año de lucha global contra la pandemia. Por este motivo, en el marco de esta Asamblea, nuestras primeras palabras son de recuerdo y solidaridad con todas las personas fallecidas y sus familias; también con las y los profesionales de los servicios esenciales que lo están dando todo para garantizar la salud, la seguridad y el bienestar de la ciudadanía. Nuestro mejor homenaje es mantener el rigor y la corresponsabilidad individual y colectivo hasta superar definitivamente esta situación. Hemos hecho un gran esfuerzo durante un largo año, debemos mantenerlo y seguir cumpliendo las medidas de prevención y autoprotección. No nos podemos permitir una vuelta atrás.

Una de las lecciones aprendidas de esta inédita experiencia global, vital y social, es la necesidad de trabajar juntos. Ese es precisamente el espíritu de la Eurorregión en su décimo aniversario.

En esta década, la Eurorregión ha sabido adaptarse a los cambios de composición y estructura, ha acertado a perfeccionar su funcionamiento. Esta capacidad nos permite hablar de un proyecto consolidado que mantiene la misión, los valores y la ambición del primer día en favor del encuentro y desarrollo transfronterizo de nuestras Comunidades en el marco de una Europa unida.

El año 2017 marcó el inicio de una nueva etapa para la Euroregión. Por una parte, dimos la bienvenida a Navarra y, por otra, Aquitania incorporó a Limousin y Poitou-Charentes. Hoy representamos a 8,7 millones de personas, el 2% del territorio de la Unión Europea.

Hamar urte hauetan Euroeskualdeak tamaina eta eragiteko gaitasuna irabazi ditu.

Gure proiektuaren erakundetzean aurrera egin dugu, sendotasuna irabazi dugu. Aurrera begira, Estatuekin eta Europar Batasunarekin dugun hartu emana hobetzen jarraitu nahi dugu.

Era berean, barne ikuspegitik, garrantzitsua izan da lurralde-egitura berriak sortu izana. Horrela Frantziako lurralde-erreformaren ondorioz, Iparraldeko Mankomunitatearen edo Euskal Hirigune Elkargoaren sorrerak aipamen berezia merezi du.

Azken urteotan estrategia bat partekatu dugu eta gure jarduera geroz eta handiagoa izan da. Hala, urteko deialdien bidez 140 proiektu, 10 lankidetzaz estrategiko eta 7 europar sare bultzatu ditugu.

La Euroregión ha ganado dimensión y capacidad de influencia. Hemos afianzado la solidez institucional de nuestro proyecto.

Estos últimos años hemos compartido una Estrategia y desarrollado nuestras acciones en los ejes de acción prioritarios:

- Ciudadanía eurorregional;
- Economía del conocimiento;
- Territorio sostenible; y
- Gobernanza abierta.

La actividad desarrollada ha sido creciente. Así, a través de las convocatorias anuales se han financiado más de 140 proyectos, más de 10 partenariados estratégicos y se han liderado 7 proyectos europeos en nuestras áreas de trabajo estratégico.

En definitiva, en esta década, la Euroregión se ha consolidado y ha encontrado su lugar de referencia en el territorio de la colaboración transfronteriza europea. Este año 2020 la pandemia del coronavirus ha condicionado toda nuestra vida cotidiana, también en la Euroregión.

Debemos constatar la especial incidencia del cierre de fronteras. Esta decisión ha afectado a la ciudadanía transfronteriza que vive y trabaja a ambos lados del Bidasoa y los Pirineos.

Además de la vida cotidiana, se han visto afectados tanto la Educación como todos los sectores de actividad económica.

Las consecuencias han sido evidentes, con la paralización de las relaciones familiares, sociales, económicas, formativas y culturales.

Esta realidad se ha visto reflejado en las encuestas llevadas a cabo en junio de 2020 por la propia Eurorregión entre la ciudadanía transfronteriza y los socios de proyectos de cooperación. Así lo hemos manifestado en los dos escritos que hemos remitido a las máximas autoridades de los Gobiernos Español y Francés. En todo caso, y a pesar de las dificultades, 2020 arroja un balance positivo en las actividades de la Eurorregión.

Hemos desarrollado dos convocatorias de ayudas con un presupuesto global de 900.000 euros. Esto nos ha permitido poner en marcha un total de 34 proyectos y partenariados:

- 19 proyectos en los ámbitos de cultura, movilidad juvenil, educación, juventud, plurilingüismo y deporte;
- 7 proyectos de carácter económico e industrial en Aeronáutica y Fabricación avanzada, Biociencias / Salud, Agricultura e industria agroalimentaria y Recursos marinos y del litoral; y
- 8 partenariados estratégicos, uno de ellos de nueva creación.

Etorkizunari begira amaitzen dut. Etorkizun horrek 2021-2027 Euroeskualdeko Plan Estrategiko berria onartzeko erronkak islatzen ditu. Estrategia horren oinarri dira partekatzen ditugun helburu nagusiak: Iraunkortasuna, Digitalizazioa, Gizarte-kohesioa, Suspertze ekonomikoa eta enplegua.

El objetivo de aprobar el nuevo Plan Estratégico Eurorregional 2021-2027 define nuestro horizonte de colaboración.

Hemos compartido ya los principales objetivos: Sostenibilidad, Digitalización, Cohesión social, Reactivación económica y Empleo.

Estamos trabajando en esta Estrategia adaptada a la nueva visión y prioridades de la Unión Europea. El proceso de reflexión y participación está abierto y activo. Mantenemos el objetivo de presentar este Plan antes de verano.

Nuestro deseo es que este Plan Estratégico suponga un nuevo impulso a la colaboración transfronteriza y nos permita seguir construyendo una Eurorregión y una Europa más digital, más verde y más social.

Eskerrik asko, merci beaucoup!